S'io fosse





2.
Si n'avuciello io fosse,
Facenno strille e feste,
Mo' ncoppa a sta fenesta
Io cantarria pe tte.
Si fosse po' na rosa
Mmiezo a sti trezze nere,
Te faciarria parere
La figlia de no rre.
Non avuciello io songo,
Non songo na rosella
Ma perchè tu, nennella,
Tu non vuo' bene a me?

TRADUZIONE ITALIANA

2.

Se fossi un augelletto,
Scherzando a te dallato,
Il canto innamorato
Io scioglierei per te.
E se una rosa io fossi
Fra le tue brune anella,
Farei sembrar più bella
Quella tua fronte, affè.
Ma rosa non son io,
Non sono un augelletto:
Ma tu perchè un affetto
Non serbi in cor per me?